# **Landesbibliothek Oldenburg**

### Digitalisierung von Drucken

## Thomas Abbts weil. Gräfl. Schaumburg-Lippischen Hofund Regierungsraths vermischte Werke

Welcher vermischte Aufsätze und Briefe enthält

Abbt, Thomas
Berlin [u.a.], 1780

I. Briefe an Herrn Blum.

urn:nbn:de:gbv:45:1-2926

T

### Briefe an Herrn Blum. \*)

I.

Berlin, ben 25. April 1761.

Ich wolte Ihnen nicht eher schreiben, als bis ich Ihnen zugleich etwas Neues aus der gelehrten Welt melben könnte. Dieß wäre nun wol eine lobs liche Bescheidenheit gewesen, aber sie würde meine Freundschaft für Sie zweideutig gemacht haben: und ich will lieber ben allen andern guten Eigenschafs ten Ausnahmen anbringen, als ben dieser. Likos lai ist noch nicht hier, und Moses ist in Hamburg, von da er erst in 14 Tagen zurücksommen wird. Die Briefe der Litteratur halten also eine kleine Zelt tinne. Neues habe ich noch nichts kennen gelernet, als vier Briefe zwischen Nabener und Gellert; das von aber nur die beiden ersten ächt, der dritte und wierte augenscheinlich nachgeschmiert sind.

\*) Diese Briefe sind auch im deutschen Museum 1778, Julius S. 55, 56, und August S. 172. 175, 180, gedruckt. 21, d. H.



Weil Sie doch des Herrn Kaplans Rabe verseutschen Talmud nicht leicht lesen werden; so will ich Ihnen das Urtheil schreiben, das er in der Vorsrede von unserm Moses fällt. Nachdem er dessen ganze Nezension hat einrücken lassen, fährt er sort: "Ich kann auf ihn anwenden, was ehemals von Ben Maimon gesagt worden: Von Woses bis auf Ven Maimon war kein Jude wie er, und so war von Zen Maimon bis auf diesen Moses sein Jude wie er."

Alle diese Nachrichten sind noch sehr mager: ich hoffe aber, daß sie sich in Zukunft gemästeter zeigen sollen; ich musste denn erst in Rinteln seyn, wo sie sich in ratione inversa mit den fetten Schweinen vershalten werden.

Ich muß schllessen, damit Sie meinen Brief noch den Sonntag erhalten. Ich bitte aledann, wenn Sie mit dem Herrn Sause zusammen find, einen besondern Stuhl für meinen Brief hinzusetzen, der mein Repräsentant seyn soll.

Um nicht undankbar gegen die gottliche Gnade zu senn, muß ich melden, daß sie mich bis jest mit mit \* \* \* noch nicht heimgesucht hat: ob ich Sunder gleich zu verschiedenen malen zitterte, wenn Jemand an der Thure war. Ich versichere Sie eines freundschaftlichen Zitterns, wenn Sie zu uns kommen. Gruffen Sie den lieben Gause. Abieu!

2.

steed to the design appear that the control of the

Berlin, ben letten Juni 1761,

Ale Herfule Urm ben Lowen erft erdrückte, Der in Demaens Felfen lag;

sprach er wahrhaftig nicht so weichtlich, als Sie spreschen: aber er hatte auch noch nicht mit Omphalen gesponnen, oder getanzet. Ich sage nichts darüber, daß Sie an der Musik keinen Geschmack mehr sins den, nachdem Sie Küsse erhalten, die viellzicht die Göttin quinra parte sui neckaris imbuit; aber daß Sie den grossen Mann, wenigstens den berühmten, in der Geburt ersticken wollen, um in Berlin als Bolslüstling zu leben: das ist zu viel. Schämen Sie Sich nicht, den Nymphen ähnlich zu werden, die, nach; dem sie sich einmal haben versühren sassen, abtreiben, um nur desto wilder leben zu können? Wundern Sie sich nicht über diesen ernsten Ton! Wenn in des

Jünglings offnes, allzwoffnes Ohr strensiche Tone wie Wasserbache hineinstürzen, und jeden grossen Gebanken in seiner Seele wegschwemmen, ob sie gleich einiges Schilf und Rohr und vielleicht auch einige Olumen mit sich bringen; so muß man laut und furchtbar schreyen, um seine Seele zu wecken, daß sie noch ihre besten Entschliessungen rette. Was sind zwanzig, dreissig Küsse, Jünglingt gegen den suffen Sieschmack, in seine eigene, oder in eines Andern Seele Weisheit gepflanzt zu haben? Was ist der schönste Reihentanz mit seinen maandrischen Wendungen gegen die mannichfaltigen Verbindungen der Natur?

In biesem Bombast wurde Ihnen etwa IB. . b geschrieben haben; ich aber sage Ihnen ganz einfältig, daß wenn Sie in Berlin ruhig und gemächtich leben können, Sie immer in Berlin zu leben suchen sollen. — Leben Sie wohl, und lieben Sie mich.

3

Rinteln, ben 25. Febr. 1764.

Baft mögte ich, wie Samuels Schatten in ber Stube ber Sere gu Endor fagen: "Warum haft bu

du mich unruhig gemacht?" Ich dachte nach und nach meinen Freunden aus dem Gedächtnisse uns merklich auszugleiten, und in meinem Winkel von Westphalen zu vergessen und vergessen zu werden. Aber ich sehe, beides ist gleich schwer, wenn man es mit Freunden zu thun hat, die es nicht nach der weiten Bedeutung dieses Worts sind. Weil Sie es denn wollen, so erfahren Sie meine Schicksale, nicht die Ihrigen; erinnern Sie Sich aber, daß ich nicht lange reden kann: denn wenn die Sterne anfangen durch den Anbruch des Tages weggewischet zu wer, ben, so ist meine Zeit vorüber.

Ich will Ihnen meine Reise blos nach ben ber kannten Mannern, die ich an verschiedenen Orten gesprochen habe, erzählen. Un den Städten kann Ihnen nicht viel gelegen seyn. Eine einzige Scene der Natur will ich Ihnen ein andresmal schildern: die Sisseen auf den Alpen in Savoyen, zu denen ich mit vieler Mühe und Gesahr hinaufgeklettert bin. Dieß ist das einzige, was ich der Natur zu Liebe an Bemühung übernommen habe. Das andre ist alles um der Menschen willen geschehen. "Entweder müssen die Alpen Könige, oder die Könige Alpen seyn: " sagt jener. Auch ich hätte mussen auf den Alpen

Ulpen entwedet der Dichter B., oder er an meiner Statt dort fenn. Bas fur ein Gemalde herauskommen mundete!

In Raffel habe ich ben herrn 2freenholz, ben weitlauftigen Geschichtschreiber ber feltfamen Chris ffine, und ihren Berebrer, weil er felbft ein Schwede und fie felbft feine ichriftftellerifche Selbin ift, ger fprochen. 3ch muß ihm die Gerechtigfeit miberfab: ren laffen, daß er einer von den gutherzigften und gefälligften Belehrten ift, die ich fennen gelernet; neque haec ultima laus eft. Sie vermuthen leicht, bag ich in Frankfurt am Mann, noch vor ber Befichti: qung bes Romers und ber Reichshiftorie in Bilbnife fen, ben Verfaffer des geren und Dieners aufqu fucht habe. Much mit biefem Manne, ber feinem Bermogen nach von unfern gewonlichen Bucherfchrei: bern entfernet ift, bin ich im Umgange febr gufrieden gewesen; und ich habe, dunkt mich, in der Unterres bung eben die Laune an ihm mahrgenommen, die feine Schriften auszeichnet, und die in feinen Bes fichtszügen febr fein und gleichsam in Miniatur auss gedrucket ift. Gein Bildnis vor bem erften Theile feiner gesammelten moralischen und politischen Schrif: ten abnlichet ibm ungemein. -

Bon

Von Frankfurt muß ich Sie einen ftarken Schriet bis nach Straßburg zu Schöpflin reisten, bessen Bibliothek mir eine Sunde gegen das neunte Gebot, die nur meine Verehrung für seine Leutseligkeit wies der buffen kann, zugezogen hat. Rein Professor lebt bequemer, als dieser Mann; vielleicht kein Geslehrter. Den Minter über giebt er Stunden. Im Sommer halt er sich an den Höfen von Mannheim oder Karlsruh, oder in deren Gebieten an einem beliebigen Orte auf, wo er mit voller Musse Nacherichten aus dem Stande hervorzieht, die in ein Ganzes verbunden für die Nachwelt eine Geschichte werzugen. So hat er kürzlich seine Geschichte von Baden herausgegeben, und eine Academie der Geschichtskunde in Mannheim angelegt.

Nahe ben Dasel hatte ich einige Tage früher, als meine Ankunft gewesen, die meisten schonen Geister aus der Schweiz bensammen antressen können; auch Gesnern den Dichter. Allein sie entgingen mir, und ich habe niemand als Iselin und die beiden Bernoullk auf dem Nückwege gesprochen. Iselin, dem mich Herr Moses aus Berlin in seinem Briefwechsel als eis nen Mitarbeiter der Litteraturbriefe bekannt gemacht, suchte, glaube ich, an mir der ganzen berlinischen Zunft Albbts Werke ster Th.

feine Berbindlichfeit zu bezeigen; und Daniel Bere noulli, bem ich nur eine Biertelftunde ichenten fonnte, nahm mich durch bas Offne feines Betragens, burch bas Berablaffende feines Alters, burch Das Treubergige feiner Unrede fo ftart ein, daß ich bennabe, um in Bafel juruckzubleiben, meine Reis fegefellschaft verlaffen hatte, die doch in ber neuen Chefrau eines englischen Migenten, ber fie aus Dver: bun nach Utrecht fubrte, und ihrer Schwefter, eis nem ber fanfteften Dabbdien bestund, und mit benen ich in einem Ochiffe ben Ithein berunterfahren follte. - Bon Tiffot, Tronchin, Vernet, Dol taire, ben Tubinger Gelehrten, und Schellhors nen in Memmingen follen Ste ein andresmal bor ren. 3ch mufte thoricht fenn, alles auf einmal ausguframen. Serr Gaufe wird Ihnen diefen Brief, und meine Lebensbeschreibung von Baumgarten Schicken. Ich fage weiter nichts davon. Lefen Gie! und wenn es nothig, verurtheilen Gie! Bermuth: lich wird fie noch irgendwo abgedruckt. - 3ch warte mit Berlangen, Gie offentlich ju feben. Leben Gie wohl, und zweifeln Sie nie an meiner Freundschaft.

4.

#### Rinteln, ben 12. Auguft 1764.

Sch bin einer ungemein groffen Nachläffigkeit ger gen Sie schuldig. So viel erkenne ich; mehr kann ich nicht thun, ausser jeht schreiben. Im Grunde ists wahr, daß ichs hundertmal und jede Woche im Sinne gehabt; die Fortsetzung allein der kleinen Reisebeschreibung, die Sie verlangen, hat mich abgeschrecket. Ich will Ihnen geschwinde ein Stück davon geben, vielleicht alles, so lange ich noch in Uthem bin.

Tissot, der Verfasser des Avis au peuple &c. hat mir recht wohl gefallen. Er mag etwas schwächlich seyn, er nimmt es aber an, es noch mehr zu scheinen, als er es seyn mag. Dieß giebt thm einige Aesseren, die aber nicht ganz unleidlich wird. Ich habe zweymal beym Prinzen Ludwig von Würtemberg, der sich in der dortigen Ges gend mit seiner Gemahlin aushält, und ein großser Kenner und Liebhaber der Wissenschaften ist, mit Tissot gegessen. Er hat mich besucht, ich ihn wieder; oder eigentlich, ich ihn erst, und er mich wieder. Er wollte mich auch dem Herrn von

Zaller, bessen grosser Verehrer er ist, vorstellen. Ein narrischer Eigensinn aber von mir machte, daß ich denselben Tag als Zaller in Lausanne ankam, von dort abreiste. Ich traue es Tissot zu, daß er mit wahrem Wohlwollen sein Avis geschrieben, welsches wirklich dem Buche einen grossen Werth giebt. Ausserdem studirt er noch viel; und da er schwerlich über 35 Jahr alt ist: so vermuthe ich, wenn er das Leben behält, einen verdienstvollen Mann.

Von den andern lausannischen Gelehrten habe ich keinen besonders kennen gelernt. Lausanne und Geneve stehen gar nicht auf dem Fusse unster deutsschen Universitäten. Es sind eigentlich nichts als Gymnasia illustria. Auch scheinen die Fremden, welsche sich besonders in Lausanne aufhalten, gar nicht Studirens halber dort zu sun. Wenigstens die Engständer gewiß nicht. Ich wüste auch eigentlich nicht, was sie vornemlich da lernen wollten. In der Masthematik können sie allenfalls Privatissima da nehmen. Der Umgang ist ungemein leicht zu haben, besonders wenn man spielt und zwar mit den Dasmen, die meist alle gewinnen wollen und es größtenstheils nöthig haben. Es sind viele Personen von Staude da. Im Durchschnitt aber herrscht im Paix

de Vaux weit weniger Efprit als in Geneve. Das gange Land hat auch immer das Unfebn einer erobers ten Proving, deffen Eroberer Ariftofraten find. Laufanne felbft ift arm, fo bergicht angebauet, baf man von Straffe ju Straffe alle Bagen fverren muß, und eben nicht febr mobifeil. Dan bat in Deutschland einen aufferordentlichen Begriff davon, wie glücklich die Rinder fenn murden, die man ben Beiten borthin gum Studiren fchicfen fonnte. Sch bente gang anders bavon, und vermuthe in meinem Urtheile etwas gegrundet ju fenn. Doch muffen bier und da noch einige Ginschränkungen dazu kommen. Semanden, der ausstudirt bat, fann ein Mufente halt dort nicht anders als vortheilhaft fenn. Und boch wolte ich Rinder allenfalls eher nach Laufanne als nach Geneve Schicken.

Tronchin hat alles, was ein Arzt haben muste, ber, nachdem er den Dauphin eingeäugelt, eine Zeits lang der Leibarzt von allen pariser Damen nach der Mode werden; jeden — — , jede Bapeurs lunter vornehmen Kopfzeugen, und jedes Magendrücken unter reichgarnirten Vorsteckern kennen sollte. Er ist groß, sieht gut aus, hat Lebhaftigkeit, With, Anstand, Glück, und ist vielleicht weniger gelehrt als Sa

berühmt; wenigstens hat sein Traktat sur la Colique de Poitou, nach dem Urtheile der Renner, eine Gez sehrsamkeit voller Windkolik verrathen. Die Patrios ten zu Geneve lieben ihn nicht, weil sie ihn als die Selegenheit zu den Ursachen des Verderbens der Sitz ten mit ansehen. Denn er zieht sehr viele vornehme Pariser Kranke nach Geneve, die sich von Mr. Tronchin kuriren lassen wollen. Diese halten sich zu vielen Monaten dort auf, vertheuern zum Theil die Lebensmittel, und sehren die reichen Genever wie man zu Paris lebt; auch wie man denkt, — Gedansken die von denen eines Republikaners sehr perschiez den seyn mussen.

Ich merke, dasi ich Ihnen ein langes Winters mahrchen zu erzählen anfange. Und noch sind Mern; tetage. Ich will denn für dießmal schliessen. Sie sollen es doch noch erleben, daß die Genever Reiser geschichte zu Ende kömt.

Was sagen Sie von den neuen Werken? Dem König Salomo von Klopstock, oder der wahr: haften und langweiligen Geschichte von dem Gezänke eines reformirten Fospredigers mit einem katholischen Foskaplan. Denn ich bes haupte, Saupte, daß bas Sauptintereffe bes Stude bars inn beffebe, wer von ben beiben Schwargrocken ben Sofe effen foll. - Das fagen Ste ju Lam: berts neuem Organon? Welch trefliches Werk! -Das werben Gie von meiner Schrift fagen, Die den fleinen Titel führt: Dom Verdienfte? Soffentlich wird fie auf Weihnachten heraustommen. Doch Gie haben fogar meine Lebensbefchreibung pon Baumgarten gelten laffen. Gie taugten nicht ju ben Litteraturbriefen. Gie haffen noch nicht Bas ter und Mutter und Freund. Sich bin froh, daß jene Brochure nicht wieder gebruckt worden. Sch febe mehr und mehr ein, daß ich nichts von Baumgars ten, bas charafteriftifch mare, geleiftet babe. Aber wie fonnte ich? Es war bas Gefchaft ber beiben erften Tage, die ich wieber in Rinteln gubrachte, um mir die Mufbangegedanken ju gerftreuen. Dichts als Meiero Lebensbeschreibung hatte ich vor mir. Bum Glud hatte mir ber Buchhandler als Mafulas tur ein Programm von Baumgarten jugefchicft, und aus diesem nebft den Vorreden ftopfte ich bas magere Ding nur einigermaffen aus. 3d bante Abnen für jeden Beptrag, ben Gie mir dazu geben wollen.

5) 4

Vor

Bor einem Monate fchrieb mir herr Gleim eie nen unvermutheten Brief aus Pyrmont durch einen Erpreffen - eine Ginladung. Wer fonnte es ab: fchlagen? Ich ging, ober vielniehr, bamit Gie mich nicht für gar zu armfelig halten, ich ritt bin, fabe Bleim, tranf aus der Sand eines Madchens Dur: monter Maffer; und blieb 29 Stuuden in allem, die ich mit Gleim und feiner Dichte, des Drobft Suffe milch Frau und Tochter und ihm felbit, gang vergnugt gubrachte; doch 8 Stunden fur den Ochlaf davon abgerechnet, Die ich leiber allein zubrachte. Da ich wieder Berliner und Berlinerinnen fab. hupfte mir das Berg; und ich war fo fchwach, daß, hatten es die Dadden nur Gines Blickes werth ges achtet, ich gleich besiegt gewesen mare, so wie eine Feftung, die der Feind inne bat, die aber von ihren Landsleuten belagert wird, in bem Wunfche eines jeden alle Stunden Schamade fchlägt. Doch leben Sie wohl, laffen Sie was von Sich horen, und gies ben Sie als Mutor vor mir auf.

5.

#### Buckeburg, ben 9. Mary 1766.

enn Sie mich noch kennen: so haben Sie nicht zweiseln durfen, daß ich Ihnen nicht sogleich antworten würde, sobald ich nur wuste, daß und wo Sie lebten. Aber die Leute, die auf dem Helle kon herumvagiren, sind auf den Posten selten zu ersfragen. Bon nun an werde ich Ihnen immer nach R. schreiben, und es darauf ankommen lassen, wo mein Brief Sie inter nemora et saltus, oder bey einer dulce ridente et dulce loquente antrift. —

The worst of avarice is that of sense! fact Dope trgendwo; und ich sage:

The worst of silence is that of censure amongst Friends!

Ich sebe Sie nun zwar, wie Sie ben Kopf nieder, brücken; und lachen, und denken (denn zum spreschen geben Sie Sich die Dube nicht): der soll's boch nicht aus mir heraustriegen! Aber ich schiebe es Ihnen in Ihr Gewissen, daß Sie mich hindern, meine Schrift von Flecken zu reinigen.

Wenn mein jehiger Posten nichts zum Voraus hatte, als daß er mich von der unausstehlichen Pedan-Hoffen Der teren teren der Universitäten, der niedrigen Scheelsucht der Lehrer, und der groben Dummheit der meisten Lernenden befreyte: so hätte er schon vieles. Allein er hat noch weit mehreres. Ich weiß zwar wol, daß jeder Stand seine Unbequemlichkeiten, und jeder Hof, so klein er auch seyn mag, seine schlüpfrigen Psade und seine hämischen Neider hat. Sie können mir um desto weniger sehlen, da ich hier Dissinktionen geniesse, die kein einziger andrer Unterzthan, nicht einmal einer von den Ablichen hat. Aber mich dunkt, es ist immer bester auf einer schönnen glatpolirten Gallerie ben einer angenehmen Aussicht zu glitschen, als in einem dunkten Kreuzsgange hin und her gestossen zu werden und sich zu besuchen.

Meine Stelle erfordert eigentlich folgendes; ich sie ben der Regierungskonferenz, wo die Landessa; chen vorkommen, die ohne Prozes abgethan werden, Zugleich habe ich Session beym Konsistorium, wels ches sich monatlich einmal versamtet, woben mir die Schulsachen besonders aufgetragen sind. Wenn im Rabinette etwas vorfällt, wozu mich der Herr brauschen will, es sen in loco, aber in Verschickungen: sp bin ieh dazu verpflichtet. Uebrigens wohne und speise

fpelfe ich ben Sofe. Dieß wird Ihnen hoffentlich einigen Begrif von meiner Stelle geben.

Was die Welthifforie betrift: fo wird fie mol. wenn mir feine groffe Reifen bagwifden vorfallen, por fich geben. Zehn bis zwolf Bogen find ichon abgedruckt, und ich hoffe in ber Deffe bie erfte Salfte bes erften Theile erfcheinen ju laffen. Db fie ber Erwartung meiner Freunde entsprechen wird, meiß ich wirklich nicht : benn es ift eine febreckliche Arbeit. in Libnens burren Buften jemanden an Staliens Orangengange nicht denken ju laffen. Dan ichreibt fich noch bagu ben bergleichen Werten gar ju leicht feibit aus. Unterbeffen man muß es magen. Das Dublifum wird fich balb erflaren; und um meine Freunde hoffe ich es auch verdient ju haben, daß fie mir ben Zeiten fagen, wenn bas Gange nicht taugt. Alsbann fann ich abtreten ohne Schaden, und mich auf meine bloffe Regierungsarbeit einschranten. Um pon diefer noch Gin Wort ju fagen; fo ift fie meiner Sauptleidenschaft und meinen Grundfagen gemaß, namlich in einem Poften gu fenn, wo man andern befehlen und helfen kann. Das erfte ift vielleicht bie Schwäche, bas andre bie Burbe ber Menschheit. Ochen Gie bagu einen herrn, mit bem ich taglich umgehe, der ein Meister in allen Wissenschaften ist, und dessen Seele einen solchen Schlag des Heroischen an sich hat, der für den Menschenkenner heut zu Tage eben so was seltenes ist, als sür den Münzen; liebhaber ein güldner Otho. Alles was ich auf dem Spiel habe, ist dieß, daß ich meinen Herrn verliere. Sollte es aber in einem Gesechte senn: so hoffe ich nicht weit von ihm abzustehen. Sie sehen, mein Liebster! daß ich nach unsver alten Freundschaft ganz offenherzig gegen Sie herausgehe; und Sie könznen mir also wol glauben, daß diese meine Freundsschaft gegen Sie Zeit meines Lebens unveränderlich sehn werbe.

In Ihren Gebichten sind unvergleichliche Stel, len; aber ich wollte, daß auf zwen Bogen nicht alle mögliche Materien durcheinander waren. Dieß ist vielleicht nur ein whim von mir; aber es ist es nun einmal. Die schönen Stellen will ich Ihnen nicht andeuten, bis Sie mir meine schlechten anzeigen. Nun leben Sie wohl!

II. An